

FerrAus 皮尔巴拉项目重大升级支持预可行性研究

The following Chinese text is a verbatim translation of the FerrAus announcements released to the ASX on 16 June 2010 under the title "MAJOR UPGRADE UNDERPINS PFS AT FERRAUS PILBARA PROJECT" and on 18 June 2010 under the title "RESOURCE UPGRADE - SUPPLEMENTARY DISCLOSURE".

- 探明的和控制的铁矿石资源量增加 116%。
- 总的资源量现为 2.972 亿吨。
- 目标是 2010 年底实现 4 亿吨的资源。

FerrAus 有限公司（澳大利亚证券交易所代码：FRS）宣布 在西澳的皮尔巴拉项目在探明的和控制的资源上有 116%的增长。

该项目的总资源量现在达到了 297.2 亿吨，比 2010 年 3 月 4 日公布的数字上升了 7%。

FerrAus 皮尔巴拉铁矿石项目 - 2010 年 6 月资源储备

地区	澳大利亚矿业和冶金学会勘探成果汇报标准 (2004) 资源分级	百万吨	Fe (%)	SiO2 (%)	Al2O3 (%)	P (%)	LOI (%)	Ca Fe (%)
高品位资源 (含铁高于 55%)								
Robertson Range 罗伯森莱吉	探明的	23.4	58.93	4.54	2.71	0.109	7.69	63.84
	控制的	20.7	58.98	5.40	2.99	0.104	6.48	63.07
	推断的	10.6	58.11	6.56	3.37	0.097	6.15	61.93
	总计	54.6	58.79	5.26	2.94	0.105	6.93	63.18
Davidson Creek 戴维森河	探明的	9.5	58.10	4.31	2.83	0.078	9.12	63.90
	控制的	91.6	58.70	4.44	2.43	0.082	8.63	64.20
	推断的	38.7	57.96	4.77	2.82	0.096	8.67	63.49
	总计	139.8	58.46	4.52	2.57	0.086	8.68	63.98
总计 (含铁高于 55%)		194.4	58.55	4.52	2.67	0.091	8.19	63.76
中等品位资源 (含铁量介于 50%到 55%)								
罗伯森莱吉	推断的	16.2	53.00	8.51	5.40	0.123	8.85	58.2
戴维森河	推断的	86.5	53.08	8.26	5.31	0.08	9.40	59.6
总计 (含铁 50-55%)		102.7	53.07	8.30	5.33	0.086	9.31	58.5
总资源量		297.2						

由于四舍五入的原因表格内资源数字会有细小的差异。CaFe 品位的计算方式: $CaFe = (Fe \times 100) / (100 - LOI)$ 。除了中等品位铁含量为 50-55%，本报告的资源的铁含量都超过 55%。以上矿产资源根据《澳大利亚矿产勘探结果、矿场资源量及可采储量的报告规则 (2004 年版)》(简称 JORC 标准) 进行分类和报告。由 Snowden 矿业工业咨询机构对上表中所列的矿物资源进行了分类。

...2/

FerrAus 有限公司

董事:	John Nyvlt	董事长	已发售普通股	177,647,198
	Mike Amundsen	常务董事、首席执行官	红股 (B级)	7,500,000
	Joe Singer	非执行董事	期权	7,525,000
	刘国平	非执行董事		192,672,198
	Jim Wall	非执行董事		
	Rob Greenslade	非执行董事		
			市价总值:	1.32 亿澳元
			(2010年6月15日: 每股0.745澳元)	

铁矿资源: 2.972 亿吨

* 2.972 亿吨 (3290 万吨—探明的; 1.123 亿吨—控制的; 1.52 亿吨—推断的)。

资源储备按照澳大利亚矿产勘探结果、矿场资源量及可采储量的报告规则 (2004 年版) 的 JORC 标准进行分类和报告, 参考公司 2010 年 6 月 16 日的澳大利亚证券交易所公告。

现金: 1720 万澳元 (在 2010 年 3 月 31 日)

斯诺顿矿业顾问公司已经证实在戴维森河区域的新的资源估计。罗伯森莱吉区域的预计资源没有变化。

除含铁量 55% 以上的预估资源升级以外，斯诺顿又提供一个更新，预计戴维森区域的中等品位的矿石（含铁在 50%-55% 之间）可达到 8650 万吨，比之前的预计上升了 25%。

首席执行官 Mike Amundsen 说这次资源的升级是关键性的一步，支持了预可行性研究，并且是 FerrAus 皮尔巴拉项目实现在 2013 年第四季度装运第一船铁矿石的途径。

“填实钻床方案的成功提高了我们对资源基础的信心并且支持了预可行性研究中关于 75% 高品位矿石 (含铁量大于 55%) 资源量的说法, 使其现在的分类更精确和可行。”

这些好的成效更加证实了矿化的范围和持续性同时建立了坚实的资源基础。”

“预可行性研究有望在接下来的几个月内完成, 并且各个资源的提升更加使我们确信, 我们有能力达成 1500 万吨每年的生产目标。”

“最近在 Mirrin Mirrin 的钻探结果正在处理当中, 我们预计会在下个月宣布进一步的资源增长情况。”

“通过连续不断的勘探多个经测试的目标, 我们正致力于在年内探明一个总储量为 4 亿吨的资源。”

在预可行性研究之后, FerrAus 打算立即开始精可行性研究, 并预计在 2011 年早些时候完成。

*** 结束 ***

投资/媒体联系人 Gareth Widger 先生 手机: +61 (0)4 1991 8272

关于 FerrAus 有限公司

FerrAus 皮尔巴拉项目, 覆盖了罗伯森莱吉, 戴维森河地区以及 Murramunda 区域, 地处西澳大利亚世界级的铁矿皮尔巴拉地区, 具体座落于纽曼(Newman)以东 80 公里, 离必和必拓公司(BHP Billiton)的金布巴(Jimblebar)矿山以东 35 公里。

在 FerrAus 的皮尔巴拉项目周围, 分别有必和必拓公司, 力拓, 福特斯库金属集团(FMG) 和 Atlas 铁矿公司的项目。

授权专家的申明

本声明所涉及报告中的地质解读、勘探结果和矿石资源的信息是依据 Peter Brookes 先生编制的资料而提供, 他是澳大利亚地球学家学院的会员, 并且是 FerrAus 公司的全职雇员。Peter Brookes 先生在目前他正考虑和从事的相关类型的成矿情况和矿床领域有足够丰富的经验, 是 2004 年版“澳大利亚矿业和冶金学会勘探成果汇报标准 (JORC)”的“授权专家”。Peter Brookes 先生根据这些信息所表现出的内容和形式对本报告中所包含的事项表示赞同。

关于对未来预测性与勘探目标的陈述

本文件或演示资料可能包括按照管理人员的判断和思想对未来的预测性陈述。尽管 FerrAus 公司相信这些对未来的预测性陈述中反映的期望是合理的, 这些陈述涉及风险和未知性, 并不保证实际的结果和结局与这些对未来的预测性陈述相一致。对未来的预测陈述可包括但不仅限于 FerrAus 公司勘探计划、判断、资源目标、矿石总额等陈述。在本演示资料中用到的“可能”, “目标”, “计划”, “估计”, “预计”, “打算”, “可以”, “潜在的”, “应该”和类似的表述归属为对未来的预测性陈述。此公告中涉及的条款“直接装运矿石(DSO)”, “目标”, 和“探测目标”, 不应被误解为定义在 2004 年澳大利亚勘探成果, 矿物资源和矿储量汇报的标准进行分类和报告章程下的矿产资源 and 储量评估, 所以在此情况下并没有运用这些条款。另外, FerrAus 公司对随后的更新或者进一步更改不作任何保证 —— 视此声明发布后的影响和境遇而定。

媒体公告

2010年06月18日(周五)

资源储备升级 - 补充公告

The following Chinese text is a verbatim translation of the FerrAus announcement released to the ASX on 18 June 2010 under the title "RESOURCE UPGRADE - SUPPLEMENTARY DISCLOSURE".

关于公司 2010 年 6 月 16 日公布的“FerrAus 皮尔巴拉项目重大升级支持预可行性报告”，公司希望澄清 FerrAus 所说的 4 亿吨资源量的目标应该指的是企业对未来的勘探和发展的一个预期，这一目标也许可以实现但也有可能实现不了。

如果投资者有任何疑问，请即联系公司投资/媒体联系人 Gareth Widger 先生，手机: +61 (0) 4 1991 8272。

您忠诚的，

Donald Stephens
公司秘书